

Specijal časopisa Turistički Svet

# CRNA GORA, u susret letu!

## MONTENEGRO, expecting summer!

Prema izveštaju Svetskog saveta za putovanja i turizam (WTTC), Crna Gora je među najbrže rastućim turističkim destinacijama u svetu, idealna za odmor na moru, za aktivni odmor u prirodi i nacionalnim parkovima, ali i kao destinacija "za drugi dom"...

U čemu će to turisti ovog leta zaista uživati, otkrijte iz prve ruke u prilogu koji sledi.

According to the report of the World Travel and Tourism Council (WTTC), Montenegro is among fastest growing tourist destinations in the world, ideal for sea holidays, for active holidays in nature and national parks, as well as a "second home" destination.

What will tourists really enjoy this summer in Montenegro, you will discover on following pages.



# POPULARNA DESTINACIJA za odmor i življenje

Prema izveštaju **Svetskog saveta za putovanja i turizam** (WTTC), Crna Gora je među najbrže rastućim turističkim destinacijama u svetu. Respektabilni inostrani mediji iz Golfskog regiona, Kine, Australije, Turske, Velike Britanije, Nemačke, Španije, Francuske i Italije pisali su u prethodnoj godini o Crnoj Gori kao idealnoj destinaciji za odmor na moru, za aktivni odmor u prirodi i nacionalnim parkovima, kao i destinaciji "za drugi dom", tj. za kupovinu nekretnine.

## RAZNOVRNOST PONUDE

Teško da i najizbirljiviji gosti mogu da ostanu ravnodušni pred toliko raznovrsnim izborom koji nudi Crna Gora, posebno tokom letnjih meseci.

**Budva** je neprikosnoveni centar zabavnih događaja. Predivne plaže, dobra gastronomska ponuda i brojne manifestacije samo su deo onoga što privlači veliki broj turista da posete ovaj grad. Ove godine preporučujemo turistima da obidu i zaleđe Budve, uživaju u šetnji "Jegorovim putem" koji spaja morsku obalu i vrh Čelobrda, da uživaju u ponudi Aqua parka, te da posete rekonstruisani antički mozaik u crkvi „Santa Maria in Punta”.

**Ulcinj** - Na nekoj od brojnih peskovitih plaža ulcinjske rivijere zaista je poseban doživljaj oprobati se u kite-surfingu ili iskusiti čari lokalnih specijaliteta uz

According to the report of the World Travel and Tourism Council (WTTC), Montenegro is among fastest growing tourist destinations in the world. Respectable foreign media from the Persian Gulf region, China, Australia, Turkey, Great Britain, Germany, Spain, France and Italy wrote in the previous year about Montenegro as an ideal destination for sea holidays, for active holidays in nature and national parks, as well as a "second home" destination i.e. for a purchase of real estate.

## OFFER VARIETY

It is difficult for even most demanding guests to remain indifferent to so many different choices offered in Montenegro, especially during the summer months.

**Budva** is an undisputed center of entertaining events. Beautiful beaches, quality gastronomy offer and numerous events are just part of what attracts a large number of tourists to visit this city. This year we recommend tourists to also visit the hinterland of Budva, enjoy a walk through the "Jegor's road" which connects the seashore and Čelobrd top, enjoy in Aqua Park, and visit reconstructed antique mosaic in "Santa Maria in Punta" church.

**Ulcinj** - On one of numerous sandy beaches of the Ulcinj Riviera it is a special experience to try kite surfing or to experience the magic of local specialties served by, as almost nowhere else, friendly hosts. For all those who decide to visit Ulcinj this summer, we invite them to take a walk to the old town of Shas near the Shas Lake. For bird lovers, there is Ulcinj's Solana with 240 registered bird species, which is about 50% of the total number of bird species in Europe, among which there are very rare pelicans, cormorants, long-legged "prudnik"...

**Bar** - Two magical shores of Bar municipality, the Adriatic Sea and the Skadar Lake, are ready to satisfy the diverse tastes of tourists. Beside sunshine and sea, Bar is also known for olives, olive oil and Crmnec Vranac wine.

**Kotor** - Kotor's charm is made of tangled networks of narrow, winding streets and unusual





# Popular destination FOR SPENDING HOLIDAYS AND LIFE



koje će posetioce, kao malo gde, ugostiti ljubazni domaćini. Za sve one koji se odluče da ovog leta posete Ulcinj, pozivamo da prošetaju do starog grada Šasa u blizini Šaskog jezera. Za ljubitelje ptica, tu je Ulcinjska solana sa 240 registrovanih vrsta ptica, što je oko 50% ukupnog broja vrsta ptica u Evropi, među kojima ima i veoma retkih pelikana, kormorana, dugonogih prudnika...

**Bar** - Dve čarobne obale barske opštine, Jadranskog mora i Skadarskog jezera, spremne su da zadovolje raznovrsne ukuse turista. Osim sunca i mora, Bar je poznat i po maslinama, maslinovom ulju i crmničkom vrancu.

**Kotor** - Draž Kotora čini zamršeni splet uskih, krivudavih uličica i nepravilnih trgova. Zbog autentičnosti i kulturno-istorijskih vrednosti, Kotor se nalazi na UNESCO listi kao deo svetske kulturne

squares. Due to its authenticity and cultural and historical values, Kotor is on the UNESCO list as part of the world's cultural heritage. We recommend tourists who are staying in Kotor this summer to visit a small baroque town with beautiful palaces, Perast, Roman mosaics in Risan, as well as the town of Lipci – known for prehistoric drawings of deer on the rock.

**Tivat** – Favourite destination for both domestic and foreign tourists, Tivat has also become a recognizable brand for many luxurious boats and yachts. Visitors to this refined place are invited to walk to the Renaissance Mansion Buća in the city centre, to visit Solila's unique ornithological reserve or Gornja Lastva with the beautiful view of Tivat bay.

**Herceg Novi** is the perfect place for books, movies, pictures and music. In addition to well-known Herceg Novi's fortresses and excursion



### SERVISNE INFORMACIJE

Turisti iz Srbije imaju pravo na besplatnu hitnu medicinsku pomoć u Crnoj Gori, ukoliko ponesu potvrdu iz Srbije koju izdaje Republički zavod za zdravstveno osiguranje (RZZO).

Za goste iz Srbije, kao i do sada, na graničnim prelazima je pojednostavljena procedura ulaska u zemlju. Ako maloletna lica putuju sa roditeljima, granicu mogu preći sa dokumentom koji dokazuje njihov identitet. Deca školskog uzrasta potrebno je da imaju dokument sa fotografijom – dačku knjižicu, pasoš ili ličnu kartu, a deca predškolskog uzrasta – dokument kao što je izvod iz matične knjige rođenih ili putna isprava. U slučaju da maloletna lica putuju sa jednim od roditelja, potrebno je da poseduju saglasnost oba roditelja. **Ne neplaćuje se eko taksa.**

Svaki stranac koji dolazi u Crnu Goru, dužan je da se po dolasku u državu, u roku od 12 sati, prijavi i plati **boravišnu taksu** za određeni broj dana. Prijavu boravka i plaćanje boravišne takse može, ukoliko je takav dogovor, izvršiti vlasnik apartmana, odnosno sobe, ili sam gost. Prilikom prijave boravka potrebno je kod sebe imati lična dokumenta i adresu stanodavca. Kontrola prijave boravka se vrši na svim graničnim prelazima, što znači da uključuje putnike koji putuju avionom, automobilom, vozom, brodom, i sl. Od plaćanja boravišne takse izuzeti su, pored dece do 12 godina starosti, i članovi uže porodice. Cena boravišne takse po danu kreće se od 50 centi do 1 evra, u zavisnosti od grada u kom boravite.

baštine. Turistima koji ovog leta borave u Kotoru preporučujemo da posete mali barokni gradić sa predivnim palatama, Perast, Rimske mozaike u Risnu, kao i mesto Lipci – poznato po praistorijskim crtežima jelena na steni.

**Tivat** - Omiljeno odredište kako domaćih, tako i inostranih turista. Tivat je postao prepoznatljiv brend i za brojne najluksuznije brodove i jahte. Posetioce ovog mondenskog mesta pozivamo da prošetaju do renesansnog letnjikovca Buća u centru grada, da obiđu Solila jedinstveni ornitološki rezervat ili Gornju Lastvu sa predivnim pogledom na Tivatski zaliv.

**Herceg Novi** je savršeno mesto za knjigu, film, slike i muziku. Pored dobro poznatih hercegnovskih tvrđava i

sites, for active holiday lovers there are Orjen mountain with many marked trails, fortifications' remains and endemic plant species, or the village of Žiljebi which represents unique ambience complex with numerous views on the entrance of Boka.

#### ACTIVE HOLIDAYS

Besides "sea and sun", Montenegro offers plenty of opportunities for active holidays in untouched nature.

**Lipska cave** – For real refreshment during the summer heat, we recommend a trip to Lipska cave which is located in the immediate vicinity of Cetinje, and half an hour drive from Budva or Podgorica. It is a wonderful gallery of underground halls of exceptional speleological value, where the temperature is always between 8 and 12 degrees Celsius.





izletišta, za ljubitelje aktivnog odmora tu su planina Orjen sa mnogim obeleženim stazama, ostacima utvrđenja i endemskim biljnim vrstama, ili selo Žlijebi koje predstavlja jedinstvenu ambijentalnu celinu sa brojnim vidicima na ulaz u Boku.

#### AKTIVAN ODMOR

Pored uživanja u moru i suncu, Crna Gora nudi obilje mogućnosti i za aktivan odmor u netaknutkoj prirodi.

**Lipska pećina** – Za pravo osveženje tokom letnjih vrućina, preporučujemo izlet u Lipsku pećinu koja se nalazi u neposrednoj blizini Cetinja, a na pola sata vožnje od Budve ili Podgorice. Reč je o čudesnoj galeriji podzemnih dvorana, izuzetne speleološke vrednosti, gde je temperatura uvek između 8 i 12 stepeni Celzjusa.

**Vineyards and wine cellars** – Montenegro is also known for its long tradition of wine production. Crmnice region, near the Skadar Lake, is the most famous wine-growing region. Small family wineries are the best opportunity for tasting wines made of indigenous grape varieties, enjoying in national specialties and natural beauties in authentic rural ambience. For wine growing lovers it is a must to visit one of biggest and most beautiful vineyards in Montenegro – *Plantaže 13. jul* company. It is located about thirty kilometers from the Adriatic Sea, next to the Skadar Lake, on an area of 2,300 hectares with about 11.5 million vines.

**National Parks** – *Durmitor, Skadar Lake, Lovćen, Biogradska gora, Prokletije* offer pleasant stay in unspoilt nature with a lot of possibilities for active holidays. Hiking and cycling, rafting, kayaking, walking through themed and educational trails, sport's fishing, bird watching - are just some of the activities that visitors can enjoy.



**Vinogradi i vinski podrumi** – Crna Gora je poznata i po dugoj tradiciji proizvodnje vina. Oblast Crmnice, u blizini Skadarskog jezera, najpoznatiji je vinogradarski kraj. Male porodične vinarije predstavljaju najbolju priliku za degustaciju vina od autohtonih sorti grožđa, uživanje u nacionalnim specijalitetima i prirodnim lepotama u autentičnom seoskom ambijentu. Za ljubitelje vinogradarstva nezaobilazna je poseta jednom od najvećih i najlepših vinograda u Crnoj Gori – kompaniji *Plantaže 13. jul*. Nalazi se na tridesetak kilometara od Jadranskog mora, pored Skadarskog jezera, na površini od 2.300 hektara sa oko 11,5 miliona čokota.

**Ethno villages, hiking and cycling, rafting** – one day, over-night stay or longer stays in one of the numerous eco villages provide most of those “different” offers. In their vicinity are usually hiking and cycling routes, rivers or lakes for cruising or rafting. Eco-ethno villages offer homemade cooking, locale specialties, and also help in getting to know the environment.

**Nevidio Canyon** – For all adrenalin and natural beauties lovers, hosts organize passing through the canyon with the necessary equipment and guides.

**Panoramic roads** – The colorful offer of the north and the south of Montenegro we connect with the “Panoramic roads”. This summer, we re-

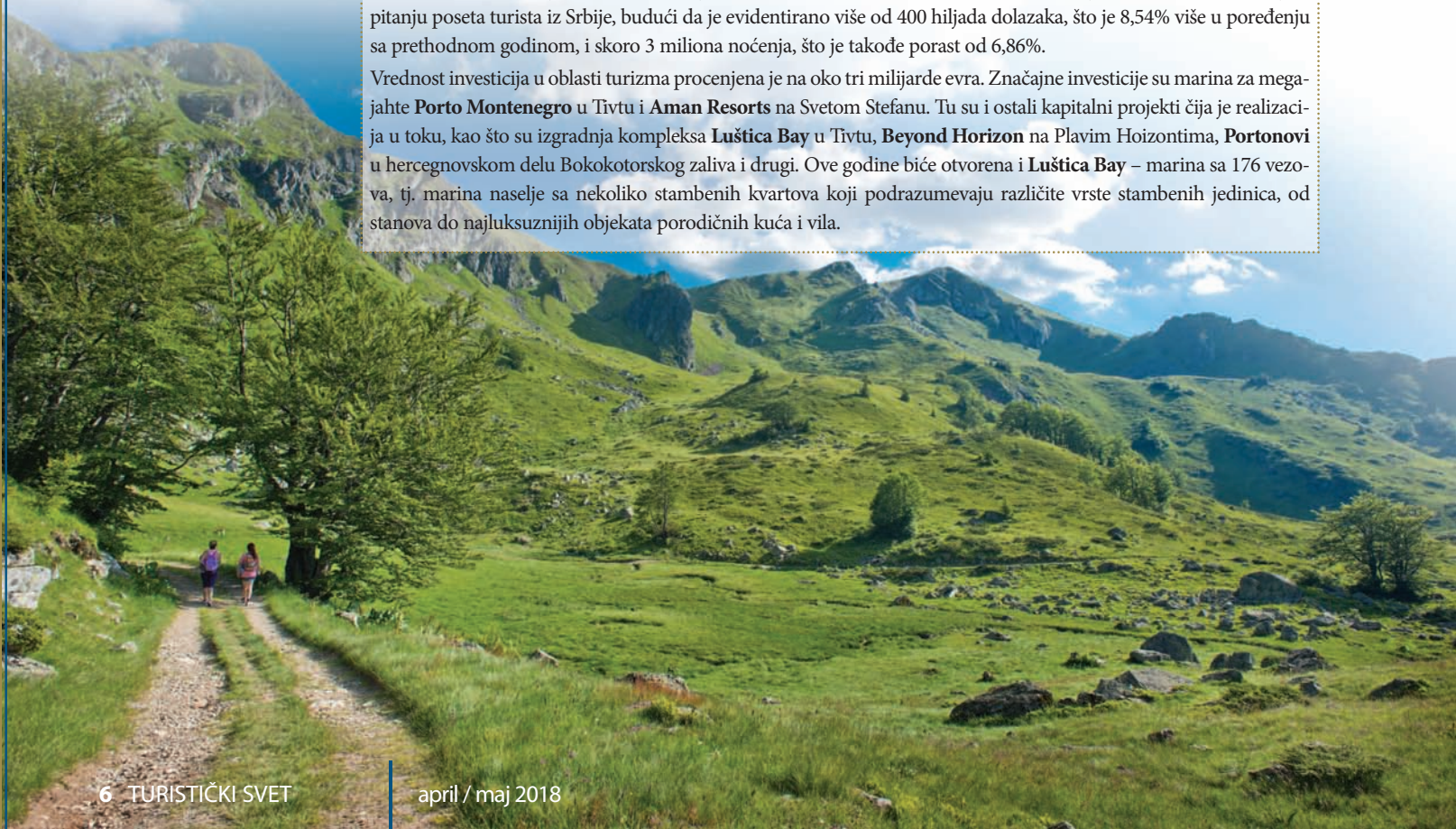




### STATISTIKA I INVESTICIJE

Turistička sezona 2017. nadmašila je onu prethodnu, s obzirom na to da ukupan broj dolazaka iznosi oko 2 miliona (+10%), a ukupan broj ostvarenih noćenja – skoro 12 miliona (rast oko 7%). Crna Gora je zabeležila rast i kada je u pitanju poseta turista iz Srbije, budući da je evidentirano više od 400 hiljada dolazaka, što je 8,54% više u poređenju sa prethodnom godinom, i skoro 3 miliona noćenja, što je takođe porast od 6,86%.

Vrednost investicija u oblasti turizma procenjena je na oko tri milijarde evra. Značajne investicije su marina za mega-jahte **Porto Montenegro** u Tivtu i **Aman Resorts** na Svetom Stefanu. Tu su i ostali kapitalni projekti čija je realizacija u toku, kao što su izgradnja kompleksa **Luštica Bay** u Tivtu, **Beyond Horizon** na Plavim Horizontima, **Portonovi** u hercegnovskom delu Bokokotorskog zaliva i drugi. Ove godine biće otvorena i **Luštica Bay** – marina sa 176 vezova, tj. marina naselje sa nekoliko stambenih kvartova koji podrazumevaju različite vrste stambenih jedinica, od stanova do najluksuznijih objekata porodičnih kuća i vila.







**Nacionalni parkovi** – Durmitor, Skadarsko jezero, Lovćen, Biogradska gora, Prokletije pružaju prijatan boravak u netaknutoj prirodi sa mnoštvom mogućnosti za aktivan odmor. Pešačenje i biciklizam, rafting, kajaking, šetnja tematskim i edukativnim stazama, sportski ribolov, posmatranje ptica – samo su neke od aktivnosti u kojima posetioci mogu uživati.

**Etno sela, pešačenje i biciklizam, rafting** - Dan, noćenje ili višednevni boravak u nekom od brojnih eko sela nudi najviše onog „drugačijeg”. U njihovoj blizini su obično i planinarske i biciklističke staze, reke ili jezera za krstarenje ili rafting. Eko-etno sela nude domaću kuhinju, lokalne specijalitete, ali i pomoć u upoznavanju okoline.

**Kanjon Nevidio** – Za sve ljubitelje adrenalina i prirodnih lepota, domaćini organizuju prolazak kroz kanjon uz potrebnu opremu i vodiča.

**Panoramski putevi** – Šarenoliku ponuda severa i juga Crne Gore povezujemo Panoramskim putevima. Ovog leta pozivamo turiste da ne propuste dve panoramske rute i to: *Krug oko Korita* u blizini Podgorice i *Dve čarobne obale* koje povezuju barsku rivijeru sa Skadarskim jezerom.

mind tourists not to miss two panoramic routes: *The Circuit around Korita* near Podgorica and *Two Magical Shores* that connects Bar Riviera with the Skadar Lake.

#### BEACHES FOR EVERYONE'S TASTE

Tourists and visitors to the Montenegrin coast this season can enjoy in 438 orderly bathing sites, which will be ready for visitors in May on more than 100 natural sandy and pebble beaches and numerous built bathing areas. Out of a total of 438 arranged bathing sites, according to the use, **380 are public, 45 are hotel beaches, and 7 has a special purpose**, like nudist/woman-only beaches, beaches intended for children's resorts and those intended for spa facilities, while **6 are town beaches** without the possibility of placing the beach equipment.

Variety of beach ambiances, as well as available content and services, guarantee every tourist can find a suitable beach. For those guests who want to enjoy the comfort of smaller beaches and bathing places, the beaches of Boka Kotorska are recommended, which are located in small bays or on built pontes, next to settlements, in a specific natural and cultural environment. Guests, who come to Montenegrin coast for sun and sea, on the beaches of Budva's and Bar's Riviera, like Jaz, Slovenska beach, Bečićka beach, Čanj,



### PLAŽE ZA SVAČIJI UKUS

Turiste i posetioce crnogorskog primorja ove sezone dočekuje 438 uređenih kupališta, koja će već u maju biti spremna za posetioce na više od 100 prirodnih peskovitih i šljunkovitih plaža i brojnim izgrađenim kupališnim površinama. Od ukupno 438 uređenih kupališta, prema nameni, **380 je javnih, 45 je hotelskih kupališta, a 7 ima specijalnu namenu** kao što su nudistička/ženska kupališta, kupališta namenjena dečijim odmaralištima i ona koja su namenjena banjskim lečilištima, dok je **6 gradskih kupališta** bez mogućnosti postavljanja plažnog mobilijara.

Raznovrsnost plažnih ambijenata, kao i dostupnih sadržaja i usluga na njima, garantuje da svaki turista može da nađe plažu „po svojoj meri“. Za one goste koje žele da uživaju u komforu manjih plaža i kupališta, preporučuju se plaže Boke Kotorske, koje su smeštene u malim uvalama ili na izgrađenim pontama, neposredno uz naselja, u specifičnom prirodnom i kulturnom ambijentu. Goste, koje na crnogorsko primorje dolaze isključivo radi sunca i mora, na plažama budvanske i barske rivijere, kao što su Jaz, Slovenska plaža, Bečićka plaža, Čanj, Sutomorska i plaža Topolica, dočekaće plažna oprema i sadržaji, kao i ugostiteljske ponude koje omogućuju celodnevni boravak na plaži. Među ovim plažama nalaze se i one malo skrovitije, kao što su Pržno, Lučice, Perčin i Maljevik, koje posećuju oni koji vole mirniji ambijent, kao i one plaže do kojih se može doći samo izletničkim brodićima i na kojima se organizuju „fish“ piknici u potpuno prirodnom ambijentu. Za one goste koji uživaju u sportskim i rekreativnim aktivnostima na plažama, preporučuje se Velika plaža na kojoj je već nekoliko godina popularan „wind surfing“ i „kite-surfing“.

### SVE VIŠE PLAVIH ZASTAVICA

Kvalitet morske vode na crnogorskim kupalištima prati se svake sezone u periodu od maja do oktobra, u petnaestodnevним intervalima na 100 lokacija duž crnogorske obale. Rezultati pokazuju da je more izuzetno

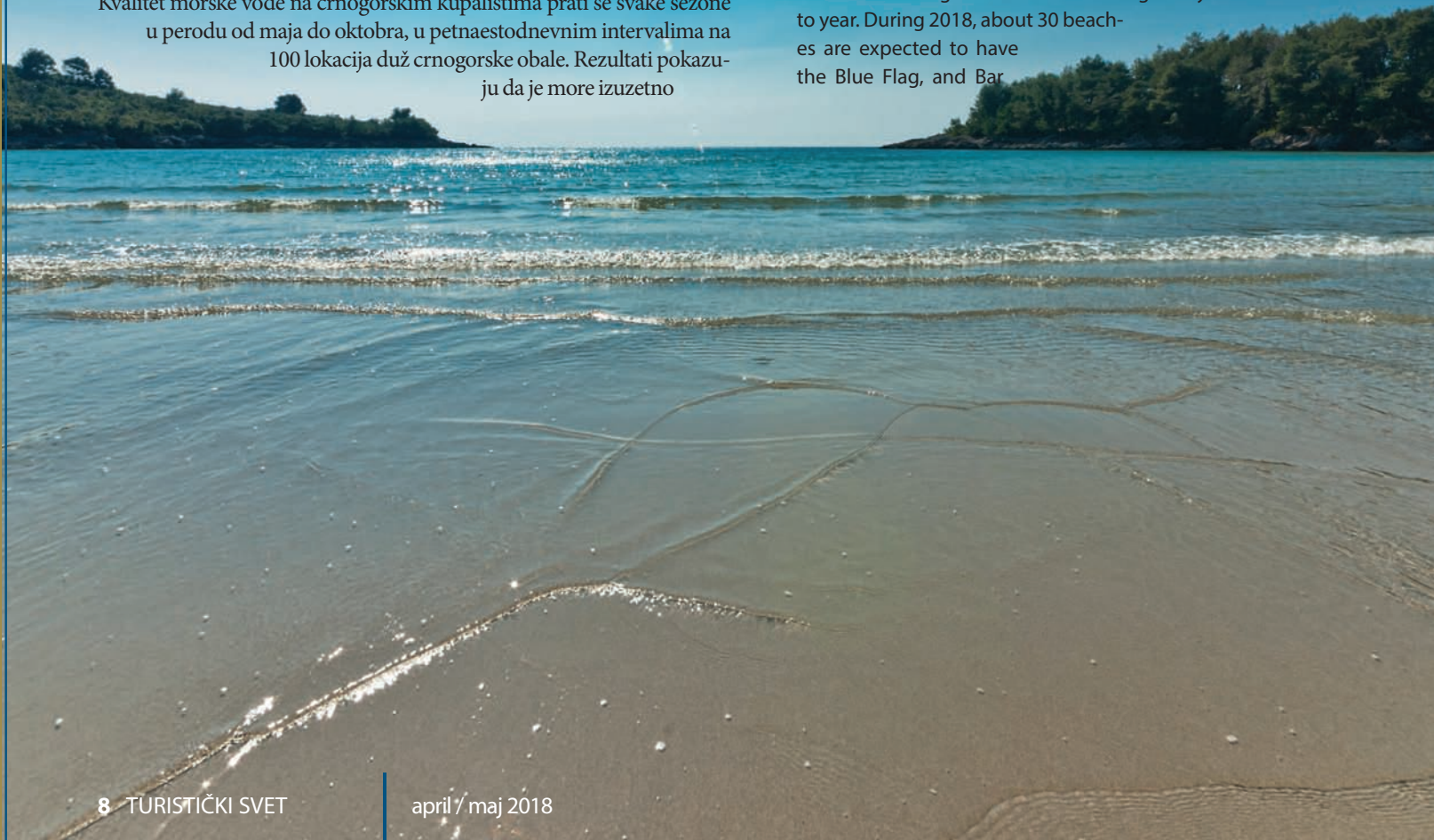
Sutomorska and beach Topolica, will find beach equipment and facilities, as well as restaurant offers that provide whole-day stay on a beach. Among these beaches there are also a few more hidden, like Pržno, Lučice, Perčin and Maljevik, visited also by those who love calmer ambience, and beaches that can be reached only by excursion boats and where are organized fish picnics in completely natural environment. For those guests who enjoy sports and recreational activities on a beach, should visit Velika plaža where wind surfing and kite-surfing have been popular for several years now.

### MORE BLUE FLAGS

The sea water quality at the Montenegrin bathing sites is monitored every season in the period from May to October, in biweekly intervals at 100 locations along the Montenegrin coast. The results show that the sea is of extremely high sanitary quality – K1 class at 90% of bathing sites, and daily information and fresh data on the sanitary quality of sea water on Montenegrin beaches are available on the website [www.morskodobro.com](http://www.morskodobro.com).

In addition to these data, from last year on the same website the air temperature, sea temperature and salinity can be monitored in real time through the "smart buoy" that the Public Enterprise set up in Bar, Budva and Kotor.

High standards of the international Blue Flag recognition have been applied on Montenegrin beaches for 15 years, and the number of beaches on which this distinctive feature flaunts during the season is increasing from year to year. During 2018, about 30 beaches are expected to have the Blue Flag, and Bar





visokog sanitarnog kvaliteta – K1 klase na 90% kupališta, a turistima i kupaćima svakodnevne informacije i sveži podaci o sanitarnom kvalitetu morske vode na crnogorskim plažama dostupni su preko internet stranice Javnog preduzeća za upravljanje morskim dobrom ([www.morskodobro.com](http://www.morskodobro.com)).

Pored ovih podataka, od prošle godine na istoj stranici može se pratiti u realnom vremenu temperatura vazduha, temperatura mora i salinitet preko „pametnih bova“ koje je Javno preduzeće postavilo u Baru, Budvi i Kotoru.

Visoki standardi međunarodnog priznanja Plava zastavica, primenjuju se na crnogorskim plažama već 15 godina, a broj plaža na kojima se tokom sezone vijori ovo prepoznatljivo obeležje povećava se iz godine u godinu. Tokom 2018. godine očekuje se oko 30 plaža sa Plavom zastavicom, a marina Bar je od prošle sezone prva marina sa Plavom zastavicom.

Marina is the first marina with the Blue Flag since last season.

#### EVENTS AND ENTERTAINMENT

This summer, Montenegro promises a good entertainment, given that nearly 300 events will be held, from popular musical, of different genres, to cultural, like *Grad Teatar* in Budva, *Purgatorije* in Tivat, *Barski ljetopis*, *Montenegro film festival* in Herceg Novi or *Kotor Art festival*. There are also popular fashion and art events, as well as those that combine sports and entertainment, such as the festival *Tri kanjona* held in Piva. Famous music festivals are *Southern Soul* in Ulcinj, *Sea Dance* and *Montenegro Sun Reggae* festivals in Budva, *Searock* in



#### MANIFESTACIJE I ZABAVA

Ovog leta u Crnoj Gori obećavaju dobru zabavu, s obzirom na to da će biti održano blizu 300 manifestacija, od popularnih muzičkih, različitih žanrova, do kulturnih kakve su *Grad Teatar* u Budvi, *Purgatorije* u Tivtu, *Barski ljetopis*, *Montenegro film festival* u Herceg Novom ili *Kotor Art festival*. Tu su i poznate modne manifestacije, umetničke i one koje spajaju sportske aktivnosti i zabavu, kakav je festival *Tri kanjona* koji se održava u Pivi. Poznati muzički festivali su *Southern Soul* u Ulcinju, *Sea Dance* i *Montenegro Sun Reggae* festivali u Budvi, *Searock* u Kotoru, *Lake fest* i *Bedem fest* u Nikšiću, *Guitar Art Summer Fest* i *Jazz Summer Montenegro* festivali u Herceg Novom. Tu su i tradicionalni karnevali koji se održavaju na primorju, kao i već čuvena *Bokeljška* i *Petrovačka noć*, te mnogi festivali mode i umetnosti. Kalendar manifestacija možete naći na sajtu: [www.montenegro.travel](http://www.montenegro.travel)

#### SMEŠTAJNI KAPACITETI I CENE

Cene smeštajnih kapaciteta u Crnoj Gori pristupačne su i odgovaraju različitim platežnim mogućnostima. Ostale su na prošlogodišnjem nivou, što znači da se

*Kotor*, *Lake fest* and *Bedem fest* in Nikšić, *Guitar Art Summer Fest* and *Jazz Summer Montenegro* festivals in Herceg Novi. There are also traditional carnivals held on the coast, as well as famous *Bokeljška* and *Petrovačka noć*, and many fashion and art festivals. You can find the events calendar on the site: [www.montenegro.travel](http://www.montenegro.travel)

#### ACCOMMODATION AND PRICES

Accommodation prices in Montenegro are affordable and meet different purchasing potentials. They are the same as last year which means that the prices in private accommodation range from 6 Euros, in 2 \* and 3 \* hotels from 15 Euros, and in 4 \* hotels from 30 Euros for one night stay with breakfast.

In Montenegro there are around 400 hotels, with the capacity of more than 40.000 beds. In 2017, 32 new hotels were opened, of which 75% high category hotels.





cene u privatnom smeštaju kreću od 6 evra, a u hotelima sa 2\* i 3\* od 15 evra, i u hotelima sa 4\* od 30 evra na bazi noćenja s doručkom.

U Crnoj Gori ima oko 400 hotela, kapaciteta više od 40.000 ležajeva. U 2017. godini otvorena su 32 nova hotela, od čega su 75% hoteli visoke kategorije. Novina koja će obeležiti ovo leto je da će se nizu svetskih hotelskih brendova koji posluju u Crnoj Gori, kao što su: **Aman, Regent, Best Western, Hilton, CentreVille, Sheraton, La Roche**, pridružiti i hotel **Chedi**, prvi od sedam hotela čija je izgradnja predviđena u okviru Luštica Bay-a, turističkog grada vrednog 1,1 milijardu evra. Takođe, ovog leta očekuje se otvaranje renoviranih kapaciteta **Iberostar** grupe, hotela **Riviera** u Njivicama i **Vile Jadran** u Perastu, sa 4\* odnosno 5\*. Pored toga, ljubitelji Miločera očekuje renovirani hotel **Maestral**, koji je sada kategorisan sa 5\*, zahvaljujući investiciji kompanije koja upravlja Svetim Stefanom, **Adriatic Properties**, a koja će uskoro početi realizaciju investicije u izgradnju hotela **Kraljičina plaža** u Miločeru, kao i rekonstrukciju Hotela **Durmitor** na Žabljaku. Novina je da je od ove godine prisutna i renomirana međunarodna hotelska grupacija **Karisma Hotels & Resorts** koja je preuzela upravljanje hotelskim kompleksom **Ruža Vjetrova** u Baru, a u toku je rekonstrukcija hotela **Olimpik** i **Bellevue**.

Innovation that will mark this summer is that a series of global hotel brands operating in Montenegro, such as: **Aman, Regent, Best Western, Hilton, CentreVille, Sheraton, La Roche**, will also join hotel **Chedi**, the first of seven hotels intended to be built within Luštica Bay, tourist town worth 1,1 billion Euros. Also, this year, it is expected the opening of renovated capacities of the **Iberostar** Group, hotel **Riviera** in Njivice and **Villa Jadran** in Perast, with 4\* and 5\*. In addition, Miločer lovers can enjoy at renovated hotel **Maestral**, that won 5\* thanks to the investment of the company that manages St. Stefan, **Adriatic Properties**, which will soon start investing in the construction of the hotel **Kraljičina plaža** in Miločer, as well as the reconstruction of the Hotel **Durmitor** on Žabljak. Other innovation this year is the presence of renowned international hotel group **Karisma Hotels & Resorts** that took over the management of the hotel complex **Ruža Vjetrova** in Bar, and the reconstruction of the hotel **Olimpik** and **Bellevue** is in progress.





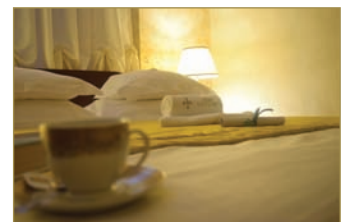
*Historic Boutique Hotel*  
**CATTARO**  
★★★★

# Hotel u kojem živi istorija

Istorijski boutique hotel **Cattaro**, ponosni član udruženja "Istorijski hoteli Evrope", smešten u srcu srednjovekovnog grada Kotora, u potpunosti odražava njegov duh i lepotu, kao i njegovu raznolikiju kulturu i bogatu tradiciju.

Sadrži 10 standard soba, 7 deluxe i 2 Deluxe apartmana, od kojih svaka nudi prelep pogled - s jedne strane na Trg od oružja, gde se tokom godine održavaju brojne kulturne manifestacije, a s druge strane - na morsku obalu. Sve sobe su dizajnirane istovremeno i moderno i elegantno, a opremljene tako da zadovoljavaju potrebe i najzahtevnijih gostiju.

U sastavu hotela Cattaro je i nekoliko restorana, sa ukupno 500 mesta, što daje mogućnost za organizovanje korporativnih evenata, venčanja, gala večera..., uz bogatu selekciju izvrsnih mediteranskih i internacionalnih jela.







# BUDVA

## U SUSRET JOŠ JEDNOM LJETU

Dame i gospodo, dragi naši gosti,

pred nama je još jedno dugo, toplo ljeto koje će veliki dio vas svakako provesti na budvanskoj rivijeri, centru turističkih i kulturnih dešavanja u Crnoj Gori.

Zašto Budva? Zato što vas za ovaj dio crnogorske obale vezuju posebne emocije. Zato jer uživajte u šetnji kamenom popločanim ulicama Starog grada koji broji više od 2.500 godina od nastanka. Zato što vas pješčane plaže, mir i tišina ranog jutra ili predvečerja podsjećaju da ste na Mediteranu, a uzavrele noći u prestižnim diskotekama i kafeima da ste dio Evrope i svijeta.

U ljetnjim mjesecima naše ulice postaju otvorene pozorišne scene a zaleđa plaža – mjesta gdje se održavaju najbolji evropski festivali. Adrenalin prostruji vazduhom i sve miriše na more, sunce i ljubav!

U pitomom zaleđu budvanske rivijere, u hladu stoljetnih maslina, čekaju vas, nedovoljno istraženi manastiri, crkvice i tradicionalno gostoprmljivi domaćini autentičnih gazdinstava.

Posebno šarmanтна budvanska rivijera je u proljeće, u rano ljeto ili toplu jesen. Tada ona pokaže turistima sve čari svoje raskošne ljepote.

Šta je to čime vas možemo privući i ove godine?

Novi restorani i ljetnje bašte, novi porodični mali hoteli, nove zabavne i kulturne manifestacije tokom ljetnje sezone, gradska kupališta bez plažnog mobilijara, nova energija kojom dočekujemo svoje goste i činimo sve da nam se opet vrate!

Dobro došli na našu obalu koja je vaša već decenijama!

**Dobro došli u Budvu!**







# Važno je da uživajte!

Javno preduzeće za upravljanje morskim dobrom Crne Gore više od 25 godina čuvar je najvrijednijeg crnogorskog bisera - obale. Redovnim investiranjem i održavanjem kupališta, luka marina, ponti... duž crnogorske rivijere, ulažemo napor da u saradnji sa korisnicima/zakupcima našu obalu predstavimo na najljepši način lokalnom stanovništvu, turistima i slučajnim posjetiocima.

*Nije važno da li je vaš idealan odmor neka od skrivenih plaža Boke ili su to atraktivna kupališta Budve i Bara, ili Ulcinj koji će vam ponuditi svu ljepotu Ade i uzbuđenja koji pruža kajt surfing... Važno je da uživajte!*

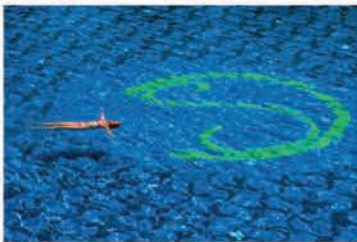






HOTEL  
**SPLendid**  
\*\*\*\*\*  
CONFERENCE & SPA RESORT

*Live your dreams!*



HOTEL SPLendid CONFERENCE & SPA RESORT, MONTENEGRO  
reservations@montenegrostars.com • www.splendidspa-montenegro.com  
+382 33 773 777 • www.montenegrostars.com



# Leto 2018

## Specijalna ponuda pred otvaranje

KARISMA  
HOTELS ADRIATIC  
MONTENEGRO



*Karisma Hotels Adriatic Montenegro, jedna od najbrže rastućih hotelskih grupacija u regionu, najavljuje spektakularna otvaranja novih hotela u Dobroti i Ulcinju.*





## Karisma Hotels Adriatic Montenegro

Hoteli Karisma Hotels & Resorts rasprostranjeni su širom sveta - u Meksiku, Jamajci, Kolumbiji, Dominikanskoj Republici, Hrvatskoj, Srbiji i Crnoj Gori, a snaga brenda Karisma ogleda se u činjenici da u svom portfelju nudi 27 hotela, i broji više od 10.000 zaposlenih.

Poznata po svom inovativnom pristupu i brojnim svetski priznatim nagradama poput Forbes-ove liste Top 10 hotela, Conde Nast Traveller, Trip Advisor, Wine Spectator Award of Excellence, kompanija Karisma Hotels & Resorts postavlja standard u ponudi odmora Crne Gore i Hrvatske, sa fokusom na kompletan ugođaj gostima i besprekornu uslugu.

Grupa već sa uspehom funkcioniše u Crnoj Gori vodeći hotel Wind Rose u barskoj opštini i lanac Sensimar hotela na predivnoj Makarskoj rivijeri i čudesnoj Dubrovačkoj rivijeri u Hrvatskoj.



## Karisma iskustvo - Crna Gora

Kotorski zaliv koji odiše prošlošću, Bar i Ulcinjska rivijera povećće vas na veličanstveno putovanje, od trenutaka sazdanih po modelu #MontenegroWildBeauty (netaknuta lepota Crne Gore) do predivnih uspomena s letovanja koje će trajati sve do sledećeg odmora.

Ovičen planinskim vrhovima, spoj netaknute prirode i modernih porodičnih letovališta stopiče se u najsavršeniji mogući odmor ispunjen brojnim aktivnostima u hotelima Wind Rose Resort by Karisma, Holiday Village Montenegro i Olympic na beskrajno dugoj plaži u Ulcinju ili u luksuznom butik hotelu Allure Palazzi Kotor Bay by Karisma u Dobroti.







WIND ROSE  
RESORT BY KARISMA

## Wind Rose Resort by Karisma

Wind Rose Resort by Karisma smješten je na samom rtu gradića Dobra Voda, jednoj od očaravajućih lokacija u Crnoj Gori, na 12 km udaljenosti od Bara.

### Rajsko skrovište

Wind Rose Resort by Karisma je simfonija porodičnih aktivnosti i romantičnih zalazaka sunca. Bilo da želite porodični ili romantični odmor, ambijent ovog hotela pružiće autentično i intimno iskustvo za sve vaše zamisli.

Probudite se uz zvuke talasa, uživajte u šljunkovitoj plaži ili na kamenom molu i provedite odmor plivajući u modroplavom Jadranskom moru ili u 2 bazena sa morskom vodom.

Doživite Crnu Goru u jednoj od 129 elegantnih soba koje pružaju ugodan ambijent i ležernu udobnost i nadahnjuju na potpuno opuštanje, nudeći beg od svakodnevnice za romantične parove i porodice.



### Gastronomski raj

Za uživanje u mediteranskim i internacionalnim specijalitetima gostima su na raspolaganju pansionski restoran sa velikom terasom i pogledom na more i restoran Konoba sa autentičnim enterijerom. Za poznavaoce i degustatore vina tu je i vinski podrum u zasvođenom prostoru sa pogledom na more.

### Sportske aktivnosti

Hotel ima prostrane sportske terene na kojima gosti mogu uživati u brojnim sportskim sadržajima. Za decu je na raspolaganju popularno igralište na otvorenom i dečiji klub.

Informacije i rezervacije: [reservations@windroseresort.com](mailto:reservations@windroseresort.com)  
Tel. +382 30 306 000  
[www.windroseresort.com](http://www.windroseresort.com)





## Allure Palazzi Kotor Bay Sofisticirani luksuz

### Zadivljujuća kreacija u hipnotišućoj oazi Kotorskog zaliva

Po svemu jedinstven Kotorski zaliv, ovog leta biće centar nezaboravnih iskustava i zadivljujućih hotelskih kreacija. Otvaranje spektakularnog hotela Allure Palazzi Kotor Bay sa pet zvezdica, najnovije edicije nagrađivanog lanca Allure hotela grupacije Karisma Hotels & Resorts, u junu će biti dovoljan razlog da Kotorski zaliv postane vaša nezaobilazna letnja destinacija.

U hotelu Allure Palazzi Kotor Bay zakoraćite u svet sofisticiranog luksuza i besprekorne usluge. Hotel poseduje privatnu plažu, dekadentni smeštaj i spa centar, predusretljivu uslugu i neverovatnu gastronomsku ponudu, te očekujte apsolutnu harmoniju usluge i komfora, upotpunjenu jedinstvenim ambijentom Kotorskog zaliva.

Kotorski zaliv je već poznat po svom spektakularnom spoju prirode, bogate istorije i arhitekture, pa ga je i Lord Bajron nazvao jednom od najlepših tvorevina između mora i kopna.

Svoj toj lepoti nedostajao je jedan unikatan detalj da upotpuni ovaj raj na zemlji – hotel Allure Palazzi Kotor Bay koji će svoja vrata otvoriti u junu 2018. godine. U potpunosti posvećen gostima, elegantno srdačan i zadivljujuće suptilan, Allure



Palazzi Kotor Bay je visoko luksuzan hotel, jedinstven u ponudi. Dizajnirane tako da vas ostave bez daha, u ponudi hotela Allure Palazzi Kotor Bay biće 89 soba i apartmana i 10 pitoreskni vila, idealnih za savršen beg od svakodnevice, letnju destinaciju ili medeni mesec, na samo nekoliko koraka od plaže. Probudite se omamljeni luksuzom u king size krevetu i upijte svim čulima nezaboravni prizor Kotorskog zaliva, palmi, borova, oleandara, divljih kestena i čempresa, dok se opušate na morskome povetarcu. Za prvoklasni gastronomski užitek, gostima su na raspolaganju 3 ekskluzivna restorana i trendi barovi koji zaista podižu nivo usluge svojim maštovitim jelovnicima i ljubaznim osobljem.

Bez obzira da li ste samo u prolazu, tražite savršeno mesto za beg od obaveza i relaksaciju, ili želite da se upoznate sa lokalnim znamenitostima i istorijskim nasleđem destinacije, ovaj magični dragulj Kotorskog zaliva, lociran usred zapanjujućeg kontrasta strmih litica iznad kristalno plavog Jadranskog mora, sigurno će vas očarati.

Jedinstvena kreacija hotela Allure Palazzi Kotor Bay savršeno odgovara kako avanturističkom, tako i poslovnom putniku i porodicama, zaljubljenim parovima i svima koji tragaju za magičnim iskustvima odmora.

Informacije i rezervacije: [reservations@allurepalazzi.com](mailto:reservations@allurepalazzi.com)  
Tel. +382 68 862 880  
[www.allurepalazzi.com](http://www.allurepalazzi.com)







## Holiday Village Montenegro

### Spremite se za najzabavniji odmor do sada

U blizini Ulcinja i njegovih kaldrmisanih ulica, samo 5 km dalje, na kilometarskoj Velikoj plaži i u blizini brojnih lokalnih znamenitosti, gosti hotela Holiday Village Montenegro će sigurno doživjeti nezaboravno iskustvo u ovom magičnom delu jadranske obale.

Zamislite brojne bazene, teniske i fudbalske terene, platforme za vežbanje joge, noćni zabavni program, igralište na otvorenom, raznovrstan program za decu, kajt surfing i još mnogo toga.... bez obzira da li tražite avanturistički ili opuštajući odmor za celu porodicu, hotel Holiday Village Montenegro postavlja standarde za najzabavniji odmor do sada!



Sa jedinstvenim ambijentom i karakterom, u ponudi je širok spektar soba - od porodičnih apartmana sa dve povezane spavaće sobe do luksuznih porodičnih soba sa direktnim pristupom bazenu.

Hotel Holiday Village Montenegro ima u ponudi 3 a la carte restorana - italijanski, domaći na plaži, i meksički restoran, a pored toga i pabove poput Irish pub-a i taverne.

Uz stari grad Ulcinj gde su nekada davno boravili i pirati, i kilometre plaža koje treba istražiti i predivne pejzaže, naši gosti će sigurno doživeti iskustvo kao nijedno pre u hotelu Holiday Village Montenegro!

Informacije i rezervacije: [reservations@hvmontenegro.com](mailto:reservations@hvmontenegro.com)  
Tel. +382 30 455 177  
[www.hvmontenegro.com](http://www.hvmontenegro.com)



**HOTEL**  
Olympic



## Olympic Hotel

### Uzbudljivi dani, sanjive noći

Smešten na zlatnom pesku beskrajno duge Velike plaže na Ulcinjskoj rivijeri, najdužoj plaži na Jadranskoj obali, i okružen prekrasnim zelenilom, hotel Olympic nudi komforne sobe, srdačnu uslugu i aktivnosti, te je kao takav idealna destinacija za sve koji traže odmor koji uključuje bavljenje sportom, razonodu ili samo tragaju za pukim zadovoljstvom!

### Hotel Olympic za svoje goste renovira sve sobe u ponudi!

Po sasvim pristupačnim cenama, gostima su na raspolaganju 124 renovirane sobe i sve poseduju klima uređaje, SAT TV i mini frižider.

### Važne znamenitosti, popularna mesta

Hotel se nalazi na vrlo kratkoj udaljenosti od svega najboljeg što Ulcinj može da ponudi, predstavljajući tako idealno mesto za sve one koji žele da započnu otkrivanje tajni skrivenih u svakom kutku ovog posebnog grada.



### Obogatite svoj odmor dodatnom zabavom!

Kajt surfing, plivanje, fudbal, odbojka... a na raspolaganju su i dopunske aktivnosti, uz doplatu. Mališani će biti oduševljeni Vodenim parkom na plaži koji obećava nezaboravnu sportsku avanturu!

### Specijalni paketi za grupe

Idealan za tim bildinge i grupe, hotel Olympic poseduje salu za sastanke, kapaciteta do 100 osoba.

Bez obzira da li dolazite radi porodičnog okupljanja, zajedničkog boravka ili sportskih priprema, hotel Olympic je idealno mesto za vas!

Informacije i rezervacije: [reservations@olympichotelmontenegro.com](mailto:reservations@olympichotelmontenegro.com)  
Tel. +382 69 360 902  
[www.olympichotelmontenegro.com](http://www.olympichotelmontenegro.com)





# PRIMORSKI I PLANINSKI DOŽIVLJAJ - U JEDNOM DANU!



**T**uristička organizacija Herceg Novi donosi mnogo novina za predstojeću ljetnju sezonu, od kojih je najznačajnija ponuda programa pod nazivom "Dva doživljaja u jednom danu".

Jedinstveni, neprekidni niz ljepota - od pjeskovitih i urbanizovanih plaža, sela tipične mediteranske arhitekture u zaleđu grada, do planine Orjen poznate po endemskim biljnim vrstama - preporuka su za nezaboravan doživljaj planine i mora u istom danu.

Mogućnost da se jedri, roni ili pliva a odmah potom planinari, vozi bicikl planinskim stazama ili učestvuje u hajkingu - izazov je kojem se teško može odoljeti, ali ne i jedini.

Jer nakon uživanja u zaleđu i aktivnostima na moru, pred gostima Herceg Novog je još jedan izazov - raznovrstan, bogat noćni program.

Tokom cijelog ljeta, na pozornicama koje čine trгови i kule, odvijaju se, već tradicionalno, brojne manifestacije. Montenegro Film festival, Trg od knjige, Guitart summer fest, Operose, Jazz summer Montenegro festival... samo su deo uzbudljivog hercegnovskog kulturnog ljeta s mnoštvo izazova za sve generacije.

## **DRAGI TURISTI,**

*Vi birate mjesto a ne mjesto Vas. Ako se odlučite za Herceg Novi, budite sigurni da ćemo vas dočekati kao pravi domaćini i osvojiti svojim gostoprimstvom, zbog kojeg ćete nas dugo pamtiti i uvijek nam se iznova vraćati. Posjetite rodni grad evropskih i svjetskih šampiona: Andrije Prlainovića, Milice Dabović i Ane Dabović. Dobro došli!*

**Pavle Obradović,**  
direktor TO Herceg Novi



U SUSRET LJETU: LAZURE HOTEL & MARINA

# EKSKLUZIVNI kompleks na ulazu u BOKOKOTORSKI ZALIV

P olovinom jula, na samom ulazu u Bokokotorski zaliv, pored živopisnog grada Herceg Novog, ekskluzivni kompleks **Lazure Hotel & Marina** otvoriće svoja vrata gostima.

U okviru ovog kompleksa nalaziće se **Lazure Boutique Hotel** sa 24 smještajne jedinice (delux sobe i apartmani, uključujući i jedan King apartman) u rustično-modernom stilu. Sadržaj ovog hotela činiće, takođe, konferencijske sale i prostori za organizovanje različitih događaja, kao i restorani i barovi, i spa i fitness centar (čije se otvaranje očekuje u septembru).

Lazure Marina, između ostalog, nudi 156 vezova za brodove između 5 i 30 m dužine, mogućnost kratkoročnog i dugoročnog zakupljanja vezova, obezbeđenje i pomoć 24h, usluge prodaje i iznajmljivanja jahti, bežični internet, Yacht club i café.



**LAZURE**

Hotel & Marina  
Montenegro

[www.lazure.me](http://www.lazure.me)

[www.facebook.com/lazaret.meljine](https://www.facebook.com/lazaret.meljine)







# TIVAT - idealna turistička destinacija!

Tivat je najmlađi grad u Boki Kotorskoj, ali se već godinama ubrzano razvija i s pravom pozicionira na listi svjetski poznatih destinacija, zauzimajući značajno mjesto u planovima odmora brojnih trendsetera, ali i svih onih koji su željni relaksacije i porodičnog mira.

Provedite nezaboravno vrijeme u Tivtu, u ušuškanim uvalicama koje čekaju da ih sami otkrijete ili na ultramoderno opremljenim plažama, u istraživanju tivatskih atrakcija i bavljenju najraznovrsnijim aktivnostima za koje je Tivat idealna destinacija: pješačite, bavite se ribolovom, biciklizmom, birthwatching-om, ronite, jedrite... otkrivajte sve blagodeti ovog podneblja, njegove tradicije, kulture, gostoljublja... **I dišite, dišite punim plućima!**



## ZAŠTO BAŠ TIVAT ?

*...jer će to biti ljubav na prvi pogled!  
 ...jer će postati trezor Vaših najljepših želja kojem ćete se uvek iznova vraćati!  
 ...jer je to grad koji će Vam nesebično pokloniti svoju dušu, kroz pregršt dešavanja na najinteresantniji mogući način baštineći kulturu i tradiciju, a implementirajući i nešto sasvim novo i savremeno...*



**Dobro došli u Tivat, grad koji Vas dočekuje osmijehom, a ispraća toplinom.  
 Dobro došli na rivijeru Vaše idealne destinacije za odmor!**



# THE CHEDI

LUŠTICA BAY, MONTENEGRO



## THE CHEDI LUŠTICA BAY

Hotel The Chedi Luštica Bay svojim gostima pruža novi koncept luksuza pomjerajući granice crnogorske turističke ponude. Smješten u novoizgrađenoj marini grada Luštica Bay, okružen vilama tradicionalnog stila gradnje i mirisom borova, maslina, lovora, ruzmarina i lavande ovaj pažljivo dizajnirani prostor nudi autentični doživljaj crnogorskog dijela Mediterana u okviru svojih 111 soba i apartmana, dva restorana, lobi bara, otvorenog bazena, spa centra, konferencijskih sala i biznis centra.

Posjetite naš vebisajt i direktno bukirajte vaš odmor uz specijalne cijene smještaja. Za više detalja posjetite [www.chedilusticabay.com](http://www.chedilusticabay.com)

OTVARANJE 14. JULA!

**GHM**  
A STYLE TO REMEMBER

THE CHEDI LUŠTICA BAY  
MONTENEGRO TIVAT 85323 RADOVICI T +382 (77) 200 100 F +382 (77) 200 105 [info@chedilusticabay.com](mailto:info@chedilusticabay.com)

[www.chedilusticabay.com](http://www.chedilusticabay.com)

**LUŠTICA BAY**  
MONTENEGRO